



Dialogo 3

- È stata una giornata pesante, stancante.
- Sì, abbastanza stancante. Dopo la partita siamo dovuti andare ai corsi.
- Io ho avuto un seminario pesante di analisi matematica. Ho seguito con grande difficoltà l'assistente del professore Gheorghiu.
- In più sono stato anche in biblioteca per il mio lavoro sul seminario di semiotica.
- Cos'è la semiotica ?
- A grandi linee, è la scienza dei segni
- Questo lo so anch'io, non so, voi linguisti....
- Se sai molto, non puoi dormire
- Un giorno buono non è buono se non vai a letto presto la sera

Esempi di frasi per la Pasqua:

Îți doresc	Ti auguro
Vă doresc	Vi auguro
Vă dorim	Vi auguriamo
Un Paște fericit	Una Pasqua felice
Și Hristos a Înviat !	Cristo è risorto

Ce mai faci ?	Come stai ?
Ce mai faceți ?	Come state ?
Sper că toți sunteți bine, sănătoși	Spero che tutti stiate bene in salute
Eu sunt bine, studiez/lucrez	Io sto bene, studio/lavoro
Noi suntem bine studiem/lucrăm	Noi stiamo bene, studiamo/ lavoriamo



Ce var place să faceți în tabără vara asta ?	Cosa vi piacerebbe fare al campo quest'estate ?
Îmi este dor de tine, și abia aștept să te văd la vară	Mi manchi molto e aspetto di vederti in estate
Ne este dor de voi, și abia așteptăm să vă vedem la vară	Ci mancate molto e aspettiamo di vedervi in estate
Sa fii cuminte și să te porți frumos cu celelalte fete și cu părintele Nicolae și cu doamnele educatoare	Fai la brava e comportati bene con le altre ragazze, con padre Nicolae e con gli altri educatori
Să fiți cuminți și să vă purtați frumos cu celelalte fete și cu părintele Nicolae și cu doamnele educatoare	Fate le brave e comportatevi bene con le altre ragazze, con padre Nicolae e con gli altri educatori
Te îmbrățișez	Ti abbraccio
Vă îmbrățișez	Vi abbraccio
Vă îmbrățișăm	Vi abbracciamo
Draga	Caro/a (per iniziare una lettera)
Cu drag	Con affetto (per chiudere una lettera)